

# Psa

## Chapter 136

Turkish Interlinear

Reference: Turkish Easy-to-Read Version (HADI)

1  
הוֹרֵוּ לִיהוָה כִּי טוֹב כִּי- לִיהוָה הוֹרֵוּ  
sevgisi sonsuza-dek çünkü iyi çünkü- RAB'be- şükredin  
[H5769](#) [H3068](#) [H3034](#)

Şükredin RABbe, çünkü O iyidir, --iSevgisi sonsuzdur;

2  
הוֹרֵוּ לֵאלֹהֵי תַנְרֵינָא כִּי הָאֱלֹהִים הָאֱלֹהִים  
sevgisi sonsuza-dek çünkü tanrıların Tanrısı'na- şükredin  
[H5769](#) [H0430](#) [H0430](#) [H3034](#)

Şükredin tanrıların Tanrısı'na, --iSevgisi sonsuzdur;

3  
הוֹרֵוּ לְרַבִּינֵי רַבְלֵינָא כִּי הָרַבִּינִים רַבְלֵינֵי  
sevgisi sonsuza-dek çünkü rablerin Rabbi'ne- şükredin  
[H5769](#) [H0113](#) [H0113](#) [H3034](#)

Şükredin rabler Rabbine, --iSevgisi sonsuzdur;

4  
לַעֲשֵׂה נִפְלְאוֹת גְּדוֹלוֹת לְבַדּוֹ כִּי לְבַדּוֹ נִפְלְאוֹת  
sevgisi sonsuza-dek çünkü yalnız büyük harikaları yapana-  
[H5769](#) [H0905](#) [H6381](#)

Büyük harikalar yapan tek varlık, --iSevgisi sonsuzdur;

5  
לַעֲשֵׂה הַשְּׁמַיִם בְּתַבּוּנָה כִּי בְתַבּוּנָה אֲנֵינוּ  
sevgisi sonsuza-dek çünkü anlayışla gökleri yapana-  
[H5769](#) [H8394](#) [H8064](#)

Göğleğin bilgece yaratana, --iSevgisi sonsuzdur;

6  
לְרַקַע הָאָרֶץ עַל- הַמַּיִם כִּי הַמַּיִם עַל- הָאָרֶץ  
sevgisi sonsuza-dek çünkü suların üzerine- yeryüzünü serana-  
[H5769](#) [H4325](#) [H0776](#) [H7554](#)

Yeri sular üzerine yayana, --iSevgisi sonsuzdur;

7  
לַעֲשֵׂה אֲרוֹמֵי גְּדוֹלִים כִּי גְּדוֹלִים אֲרוֹמֵי  
sevgisi sonsuza-dek çünkü büyük ışıkları yapana-  
[H5769](#) [H0216](#)

Büyük ışıklar yaratana, --iSevgisi sonsuzdur;

8  
אֶת- הַשֶּׁמֶשׁ לְמַשְׁלָתָּהּ בְּיוֹם כִּי בְּיוֹם לְמַשְׁלָתָּהּ  
sevgisi sonsuza-dek çünkü gündüzü yönetmesi-için- güneşi -  
[H5769](#) [H3117](#) [H4475](#) [H8121](#) [H0853](#)

Güneş egemen olsun diye güneş, --iSevgisi sonsuzdur;

9  
אֶת- הַיָּרֵחַ וְכוכְבֵי הַשָּׁמַיִם לְמַשְׁלָתָּהּ בַּלַּיְלָה כִּי בַּלַּיְלָה לְמַשְׁלָתָּהּ  
sevgisi sonsuza-dek çünkü geceyi yönetmesi-için- ve-yıldızları ayı -  
[H5769](#) [H3915](#) [H4475](#) [H3556](#) [H3394](#) [H0853](#)

Geceye egemen olsun diye ay ve yıldızlar yaratana, --iSevgisi sonsuzdur;

10 לְמִכָּה מִצְרַיִם בְּבִכּוֹרֵיהֶם כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü ilk-doğanlarıyla Mısır'ı vurana-  
[H5769](#) [H1060](#) [H4714](#) [H5221](#)

M&#305;s&#305;rda ilk do&#287;anlar&#305; &#246;ld&#252;rene, --iSevgisi sonsuzdur;

11 וַיִּצְאָ וְיִשְׂרָאֵל מִתּוֹכָם כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü ortasından İsrail'i ve-çıkaran  
[H5769](#) [H8432](#) [H3478](#) [H3318](#)

G&#252;&#231;l&#252; eli, kudretli koluyla --iSevgisi sonsuzdur; &#304;sraili M&#305;s&#305;rdan &#231;&#305;karana, --iSevgisi sonsuzdur;

12 בְּיַד תְּזַקֶּה וּבְזֵרַע נִטְוִיָּה כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü uzatılmış ve-kolda güçlü elle-  
[H5769](#) [H5186](#) [H2220](#) [H2389](#) [H3027](#)

13 לְגֹנֶר יַם־סוּף לְגֹנֶר יַם־סוּף לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü bölümlere Kızıl denizi-bölene-  
[H5769](#) [H1506](#) [H5488](#) [H3220](#) [H1504](#)

K&#305;z&#305;ldenizi ikiye b&#246;lene, --iSevgisi sonsuzdur;

14 וְהַעֲבִיר וְיִשְׂרָאֵל בְּתוֹכָם כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü ortasından İsrail'i ve-geçirene  
[H5769](#) [H8432](#) [H3478](#)

&#304;sraili ortas&#305;ndan ge&#231;irene, --iSevgisi sonsuzdur;

15 וְנָעַר פִּרְעֹן וְחִילּוֹ בָּיָם־סוּף כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü Kızıl denizine-ve-ordusunu Firavun'u ve-savuran  
[H5769](#) [H5488](#) [H3220](#) [H2428](#) [H6547](#) [H5287](#)

Firavunla ordusunu K&#305;z&#305;ldenize d&#246;kene, --iSevgisi sonsuzdur;

16 לְמוֹלִידָי עַמּוֹ בְּחֹלְדָּם כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü çölde halkını yürütene-  
[H5769](#) [H3212](#)

Kendi halk&#305;n&#305; &#231;&#246;ld&#252;r&#252;tene, --iSevgisi sonsuzdur;

17 לְמִכָּה מְלָכִים גְּדֹלִים כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü büyük kralları vurana-  
[H5769](#) [H4428](#) [H5221](#)

B&#252;y&#252;k krallar&#305; vurana, --iSevgisi sonsuzdur;

18 וַיַּהֲרֹג מְלָכִים אֲדִירִים כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü güçlü kralları ve-öldürene  
[H5769](#) [H0117](#) [H4428](#) [H2026](#)

G&#252;&#231;l&#252; krallar&#305; &#246;ld&#252;rene, --iSevgisi sonsuzdur;

19 לְסִיחֹן מֶלֶךְ הָאֲמֹרִי כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü Amorilerin kralını Sihon'u-  
[H5769](#) [H0567](#) [H4428](#) [H5511](#)

Amorlu kral Sihonu, --iSevgisi sonsuzdur;

20 וְלֹעֹג מֶלֶךְ תְּבַשְׁן׃ כִּי לְעוֹלָם חֶסֶדּוֹ: sevgisi sonsuza-dek çünkü Başan'ın kralını ve-Og'u  
[H5769](#) [H1316](#) [H4428](#) [H5747](#)

Ba&#351;an Kral&#305; Ogu &#246;ld&#252;rene, --iSevgisi sonsuzdur;

: חסדו : לעולם כי לנחלה ארצם ונתן 21  
sevgisi sonsuza-dek çünkü miras-olarak- topraklarını ve-veren  
[H5769](#) [H5159](#) [H0776](#) [H5414](#)

Topraklar&#305;n&#305; m&#252;lk olarak, --iSevgisi sonsuzdur; Kulu &#304;sraile m&#252;lk verene, --iSevgisi sonsuzdur;

: חסדו : לעולם כי עבדו לישראל נחלה 22  
sevgisi sonsuza-dek çünkü kuluna İsrail'e- miras  
[H5769](#) [H5650](#) [H3478](#) [H5159](#)

: חסדו : לעולם כי לנו זכר שבשבלנו 23  
sevgisi sonsuza-dek çünkü bizi hatırlayan alçaklığımızda  
[H5769](#) [H2142](#) [H8216](#)

D&#252;&#351;k&#252;n g&#252;nlerimizde bizi an&#305;msayana, --iSevgisi sonsuzdur;

: חסדו : לעולם כי מצרנו ויפקנו 24  
sevgisi sonsuza-dek çünkü düşmanlarımızdan ve-kurtaran-bizi  
[H5769](#) [H6561](#)

D&#252;&#351;manlar&#305;m&#305;zdan bizi kurtarana, --iSevgisi sonsuzdur;

: חסדו : לעולם כי בשר לכל- לחם נתן 25  
sevgisi sonsuza-dek çünkü bedene tüm- ekmek veren  
[H5769](#) [H1320](#) [H3605](#) [H3899](#) [H5414](#)

B&#252;t&#252;n canlı&#305;lara yiyecek verene, --iSevgisi sonsuzdur;

: חסדו : לעולם כי השמים לאל הודו 26  
sevgisi sonsuza-dek çünkü göklerin Tanrı'sına- şükredin  
[H5769](#) [H8064](#) [H0410](#) [H3034](#)

&#350;&#252;kredın G&#246;klerin Tanr&#305;s&#305;'na, --iSevgisi sonsuzdur.